



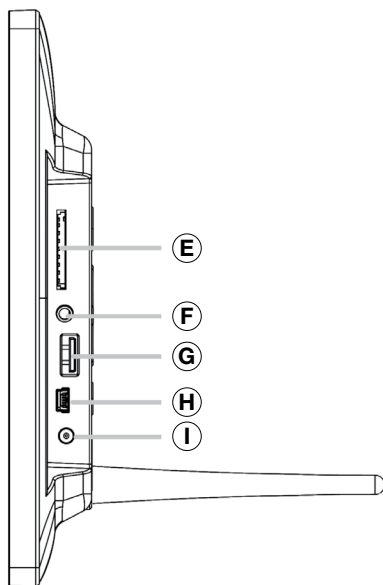
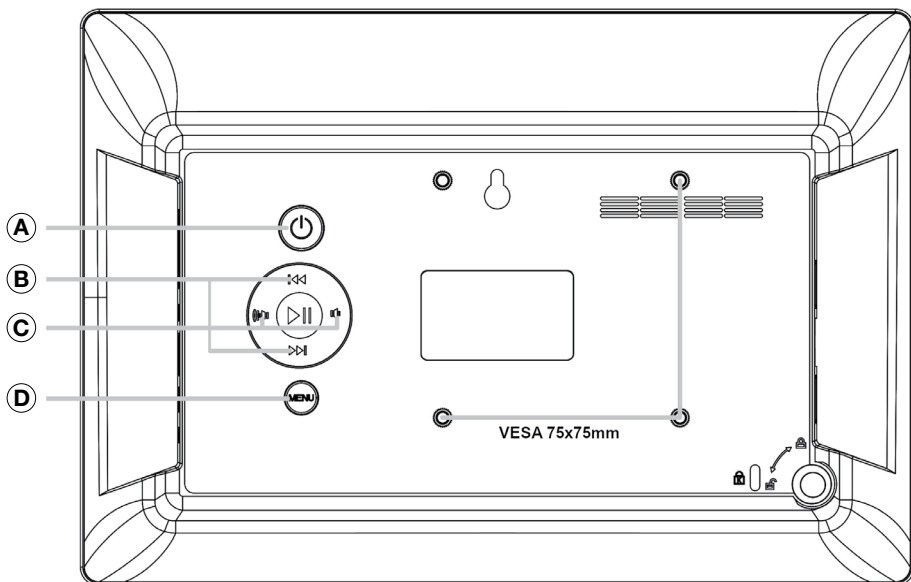
10,1"

Full HD 1920×1200 IPS

ALIGATOR



Chytrý Wi-Fi fotorámeček / Návod k použití
Inteligentný Wi-Fi fotorámik / Návod na použitie
Smart Wi-Fi photo frame / User manual
Smart Wi-Fi Fotorahmen / Bedienungsanleitung
Smart Wi-Fi képeret / Használati útmutató



Frameo App



Android



iOS

Česky

Popis zařízení

(viz obrázek na předsádce)

- Ⓐ Tlačítko zapínání
- Ⓑ Pohyb nahoru/dolů v menu (běžně se nevyužívá)
- Ⓒ Hlasitost +/-
- Ⓓ Tlačítko Zpět/Menu
- Ⓔ Slot pro SD kartu
- Ⓕ Konektor pro sluchátka
- Ⓖ USB konektor
- Ⓗ Mini-USB konektor
- Ⓘ Napájecí konektor

Uvedení do provozu


1. Připojte přiložený zdroj napájení k napájecímu konektoru Ⓘ a následně do zásuvky elektrické sítě.
2. Vyčkejte, dokud se nezobrazí nabídka jazyků (pozor, inicializace může trvat několik minut)
3. Zvolte ťuknutím požadovaný jazyk z nabídky (nabídku lze posouvat, pro češtinu posuňte nabídku směrem nahoru), pokračujte ťuknutím na symbol šipky vpravo dole.
4. Vyberte síť Wi-Fi, ke které bude rámeček připojen a zadejte heslo pro připojení.
5. Zobrazí se stránka aktualizací, pokračujte ťuknutím na šipku vpravo dole.
6. Zadejte název, umístění rámečku a časové pásmo ťuknutím na příslušnou položku (klávesnice se zobrazí na obrazovce, chcete-li klávesnici skrýt, ťukněte na obrazovku mimo klávesnici).
7. Pokračujte ťuknutím na šipku vpravo dole.
8. Zobrazí se průvodce, jak používat systém **Frameo** pro přidání přátel a rodinných příslušníků, kteří Vám budou moci posílat fotografie a videa ze svého mobilu přímo na Váš fotorámeček.
9. Pro přechod na další / předchozí stránku průvodce přejeďte prstem po obrazovce zprava doleva nebo obráceně. Průvodce můžete přeskočit ťuknutím na „Přeskočit“ vlevo dole.
10. Po dokončení průvodce se objeví obrazovka s ikonami přidání přátel a nastavení. Přidejte přátele, abyste mohli dostávat a prohlížet fotografie. Rámeček je nyní připraven pro používání.
11. Získané fotografie se postupně zobrazují na obrazovce. Přecházet lze mezi nimi posunutím prstu po obrazovce zprava doleva nebo obráceně. Pro zobrazení nabídky ťukněte na obrazovku. Obrazovku zapnete/vypnete tlačítkem zapínání Ⓐ.

Používání a nastavení fotorámečku

Tento fotorámeček používá systém **Frameo**. Pro další informace, jak jej obsluhovat, si prosím prohlédněte uživatelskou příručku systému **Frameo**, kterou naleznete na adrese: www.aligator.cz/frameo

Prohlížení fotografií z SD karty nebo USB flashdisku

Kromě fotografií a videí zaslaných od přátel a rodiny přes internet, můžete také prohlížet fotografie uložené na SD kartě.

1. Vložte SD kartu nebo připojte USB flashdisk s fotografiemi.
2. Ťukněte na obrazovku a zvolte ikonu pro nastavení .
3. Zvolte položku **Správa fotografií** a dále položku **Importovat fotografie**.
4. Zobrazí se přehled fotografií. Ťuknutím na fotografii ji vyberete pro přidání do galerie fotorámečku.
5. Po vybrání fotografií, které chcete přidat, ťukněte na ikonu šipky v pravém horním rohu obrazovky.
6. Fotografie se přidají do galerie a budou se zobrazovat na obrazovce.

Bezpečnost a ekologie



Vysloužilý výrobek nikdy nevyhazujte do běžného komunálního odpadu!!!

Po ukončení používání musí být předán na příslušné sběrné místo, kde zajistí jeho recyklaci či ekologickou likvidaci. Nedodržování těchto pokynů je nezákonné. Tento výrobek může obsahovat látky nebezpečné pro životní prostředí. Pro získání podrobnějších informací, jak zacházet s použitým výrobkem, se obraťte na Vašeho prodejce nebo obecní úřad.

Prohlášení o shodě

Tímto ADART COMPUTERS s.r.o. prohlašuje, že typ rádiového zařízení ZN-DP1003/ZN-DP1005 je v souladu se směrnicí 2014/53/EU. Úplné znění EU prohlášení o shodě je k dispozici na těchto internetových stránkách: www.aligator.cz



Slovensky

Popis zariadenia

(viď obrázok na predsádke)

- Ⓐ Tlačidlo zapínania
- Ⓑ Pohyb hore / dole v menu (bežne sa nevyužíva)
- Ⓒ Hlasitosť +/-
- Ⓓ Tlačidlo Späť / Menu
- Ⓔ Slot pre SD kartu
- Ⓕ Konektor pre slúchadlá
- Ⓖ USB konektor
- Ⓗ Mini-USB konektor
- Ⓘ Napájací konektor

Uvedenie do prevádzky

1. Pripojte priložený zdroj napájania k napájacímu konektoru **Ⓘ** a následne do zásuvky elektrickej siete.
2. Počkajte, kým sa nezobrazí ponuka jazykov (pozor, inicializácia môže trvať niekoľko minút).
3. Zvoľte ťuknutím požadovaný jazyk z ponuky a pokračujte ťuknutím na symbol šípky vpravo dole.
4. Vyberte sieť Wi-Fi, ku ktorej bude rámik pripojený a zadajte heslo pre pripojenie.
5. Zobrazí sa stránka aktualizácií, pokračujte ťuknutím na šípku vpravo dole.
6. Zadajte názov, umiestnenie rámika a časové pásmo ťuknutím na príslušnú položku (klávesnica sa zobrazí na obrazovke, ak chcete klávesnicu skryť, ťuknite na obrazovku mimo klávesnici).
7. Pokračujte ťuknutím na šípku vpravo dole.
8. Zobrazí sa sprievodca, ako používať systém **Frameo** pre pridanie priateľov a rodinných príslušníkov, ktorí Vám budú môcť posilať fotografie a videá zo svojho mobilu priamo na Váš fotorámik.
9. Pre prechod na ďalšiu/predchádzajúcu stránku sprievodca prstom po displeji sprava doľava alebo obrátene. Sprievodca môžete preskočiť ťuknutím na „Preskočiť“ vľavo dole.
10. Po dokončení sprievodcu sa objaví obrazovka s ikonami pridanie priateľov a nastavenia. Pridajte priateľov, aby ste mohli dostávať a prezerat fotografie. Rámik je teraz pripravený pre používanie.
11. Získané fotografie sa postupne zobrazujú na obrazovke. Prechádzať možno medzi nimi posunutím prsta po obrazovke sprava doľava alebo obrátene. Pre zobrazenie ponuky ťuknite na obrazovku. Obrazovku zapnete/vypnete tlačidlom zapínania **Ⓐ**.


Používanie a nastavenie fotorámika

Tento fotorámik používa systém **Frameo**. Pre ďalšie informácie, ako ho obsluhovať, si prosím pozrite návod systému **Frameo**, ktorý nájdete na adrese:

www.aligator.cz/frameo

Prezeranie fotografií z SD karty alebo USB flashdisku


Okrem fotografií a videí zaslaných od priateľov a rodiny cez internet, môžete tiež prezerat fotografie uložené na SD karte.

1. Vložte SD kartu alebo pripojte USB flashdisk s fotografiami.
2. Ťuknite na obrazovku a zvolte ikonu pre nastavenie .
3. Zvoľte položku **Správa fotografií** a ďalej položku **Importovať fotografie**.
4. Zobrazí sa prehľad fotografií. Ťuknutím na fotografiu ju vyberiete pre pridanie do galérie fotorámčeka.
5. Po vybraní fotografií, ktoré chcete pridať ťuknite na ikonu šípky v pravom hornom rohu obrazovky.
6. Fotografie sa pridajú do galérie a budú sa zobrazovať na obrazovke.

Bezpečnosť a ekológia



Vyslúžilý výrobok nikdy nevyhadzujte do bežného komunálneho odpadu!!!

Po ukončení používania musí byť odovzdaný na príslušné zberné miesto, kde  zaistí jeho recykláciu či ekologickú likvidáciu. Nedodržovanie týchto pokynov je nezákonné. Tento výrobok môže obsahovať látky nebezpečné pre životné prostredie. Pre získanie podrobnejších informácií, ako zaobchádzať s použitým výrobkom sa obráťte na Vášho predajcu alebo obecný úrad.

Vyhlásenie o zhode

Týmto ADART COMPUTERS s.r.o prehlasuje, že typ rádiového zariadenia ZN-DP1003/ ZN-DP1005 je v súlade so smernicou 2014/53 / EÚ. Úplné znenie vyhlásenia o zhode EÚ je k dispozícii na týchto internetových stránkach: **www.aligator.cz**



English

Description of the device

(see picture on the front cover)

- Ⓐ Power Button
- Ⓑ Move up/down in the menu (normally not used)
- Ⓒ Volume +/-
- Ⓓ Back/Menu button
- Ⓔ SD card slot
- Ⓕ Headphone connector
- Ⓖ USB connector
- Ⓗ Mini-USB connector
- Ⓘ Power connector

How to start


1. Connect the supplied power supply to the power connector Ⓘ and then to a AC wall socket.
2. Wait until the language selection menu appears (note that it may take a few minutes to initialize)
3. Tap the desired language from the menu and tap the arrow symbol on the bottom right to continue.
4. Select the Wi-Fi network to which the frame will be connected and enter the password for the connection.
5. The updates page will appear, tap the arrow on the bottom right to continue.
6. Enter the name, frame location and time zone by tapping the appropriate item (the keyboard will appear on screen, to hide the keyboard, tap on the screen outside the keyboard).
7. Tap the arrow on the bottom right to continue.
8. You'll see a guide on how to use **Frameo** to add friends and family members who can send you photos and videos from their mobile phones directly to your photo frame.
9. To move to the next/previous page of the guide, swipe your finger from right to left or vice versa. You can skip the guide by tapping „Skip“ at the bottom left.
10. Once the wizard is complete, a screen will appear with icons for adding friends and settings. Add friends to receive and view photos. The frame is now ready to use.
11. The acquired photos are displayed on the screen one by one. You can move between them by sliding your finger across the screen from right to left or vice versa. Tap the screen to display the menu. Switch the screen on/off using the power button Ⓐ.

Using the photo frame

This photo frame uses the **Frameo** system. For more information on how to use it, please see the **Frameo** User Manual, which can be found at:
www.aligator.cz/frameo

View photos from an SD card or USB flash drive


In addition to photos and videos sent by friends and family over the internet, you can also view photos stored on the SD card.

1. Insert an SD card or connect a USB flash drive with photos.
2. Tap the screen and select the settings icon .
3. Select **Manage photos**, then select **Import photos**.
4. An overview of the photos will be displayed. Tap on a photo to select it for adding to the photo frame gallery.
5. After selecting the photos you want to add, tap the arrow icon in the top right corner of the screen.
6. The photos will be added to the gallery and displayed on the screen.

Safety and ecology



Never dispose of an end-of-life product in regular municipal waste!!!

After use, it must be handed over to the appropriate collection point for recycling  or environmentally friendly disposal. Failure to comply with these instructions is illegal. This product may contain substances hazardous to the environment. For more detailed information on how to dispose of the used product, please contact your dealer or municipal authority.

Declaration of conformity

ADART COMPUTERS s.r.o. hereby declares that type ZN-DP1003/ZN-DP1005 radio equipment complies with Directive 2014/53/EU. The full text of the EU Declaration of Conformity is available on the following website: www.aligator.cz



Deutsch

Beschreibung des Geräts

(siehe Bild auf dem Umschlag)

- Ⓐ Taste Ein/Aus
- Ⓑ Im Menü nach oben/unten gehen (wird normalerweise nicht verwendet)
- Ⓒ Lautstärke +/-
- Ⓓ Taste Zurück/Menü
- Ⓔ SD-Kartenschlitz
- Ⓕ Kopfhöreranschluss
- Ⓖ USB-Anschluss
- Ⓗ Mini-USB-Anschluss
- Ⓘ Stromanschluss

Inbetriebnahme

1. Schließen Sie das mitgelieferte Netzteil an den Netzanschluss **Ⓘ** und dann an eine Netzsteckdose an.
2. Warten Sie, bis das Sprachmenü erscheint (es kann einige Minuten dauern, bis es initialisiert ist)
3. Tippen Sie im Menü auf die gewünschte Sprache und dann auf das Pfeilsymbol unten rechts, um fortzufahren.
4. Wählen Sie das Wi-Fi-Netzwerk, mit dem der Rahmen verbunden werden soll, und geben Sie das Passwort für die Verbindung ein.
5. Die Aktualisierungsseite wird angezeigt. Tippen Sie auf den Pfeil unten rechts, um fortzufahren.
6. Geben Sie den Namen, den Standort des Rahmens und die Zeitzone ein, indem Sie auf das entsprechende Element tippen (die Tastatur wird auf dem Bildschirm angezeigt; um die Tastatur auszublenden, tippen Sie auf den Bildschirm außerhalb der Tastatur).
7. Tippen Sie auf den Pfeil unten rechts, um fortzufahren.
8. Sie sehen eine Anleitung, wie Sie **Frameo** verwenden, um Freunde und Familienmitglieder hinzuzufügen, die Ihnen Fotos und Videos von ihren Mobiltelefonen direkt an Ihren Fotorahmen senden können.
9. Um zur nächsten/vorherigen Seite des Leitfadens zu gelangen, streichen Sie mit dem Finger von rechts nach links oder umgekehrt. Sie können die Anleitung überspringen, indem Sie unten links auf „Überspringen“ tippen.
10. Sobald der Assistent abgeschlossen ist, wird ein Bildschirm mit Symbolen zum Hinzufügen von Freunden und Einstellungen angezeigt. Fügen Sie Freunde hinzu, um Fotos zu empfangen und anzusehen. Der Rahmen ist nun einsatzbereit.
11. Die aufgenommenen Fotos werden nacheinander auf dem Bildschirm angezeigt. Sie können sich zwischen ihnen bewegen, indem Sie mit dem Finger von rechts nach links oder umgekehrt über den Bildschirm streichen. Tippen Sie auf den Bildschirm, um das Menü anzuzeigen. Schalten Sie den Bildschirm mit der Taste Ein/Aus **Ⓐ** ein/aus.


Verwenden und Einrichten des Fotorahmens

Dieser Fotorahmen verwendet das **Frameo-System**. Weitere Informationen zur Verwendung des Programms finden Sie im **Frameo** Benutzerhandbuch unter:

www.aligator.cz/frameo

Fotos von einer SD-Karte oder einem USB-Flash-Laufwerk anzeigen

Zusätzlich zu den Fotos und Videos, die von Freunden und Verwandten über das Internet gesendet wurden, können Sie auch die auf der SD-Karte gespeicherten Fotos ansehen.

1. Legen Sie eine SD-Karte ein oder schließen Sie ein USB-Flash-Laufwerk mit Fotos an.
2. Tippen Sie auf den Bildschirm und wählen Sie das Einstellungssymbol .
3. Wählen Sie **Fotos verwalten** und dann **Fotos importieren**.
4. Es wird eine Übersicht der Fotos angezeigt. Tippen Sie auf ein Foto, um es zur Fotorahmengalerie hinzuzufügen.
5. Nachdem Sie die Fotos ausgewählt haben, die Sie hinzufügen möchten, tippen Sie auf das Pfeilsymbol in der oberen rechten Ecke des Bildschirms.
6. Die Fotos werden der Galerie hinzugefügt und auf dem Bildschirm angezeigt.

Sicherheit und Ökologie



Entsorgen Sie ein Altprodukt niemals im normalen Hausmüll!!!!

Nach dem Gebrauch muss es bei der entsprechenden Sammelstelle zur Wiederverwertung oder umweltgerechten Entsorgung abgegeben werden. Die Nichteinhaltung dieser Anweisungen ist rechtswidrig. Dieses Produkt kann umweltgefährdende Stoffe enthalten. Genauere Informationen über die Entsorgung des gebrauchten Produkts erhalten Sie von Ihrem Händler oder der Gemeindeverwaltung.

Konformitätserklärung

ADART COMPUTERS s.r.o. erklärt hiermit, dass das Funkgerät des Typs ZN-DP1003/ ZN-DP1005 mit der Richtlinie 2014/53/EU übereinstimmt. Der vollständige Text der EU-Konformitätserklärung ist auf der folgenden Website verfügbar: www.aligator.cz



Magyar

A készülék leírása

(lásd a képet a címlapon)

- A** Gombos rögzítés
- B** Mozgás felfelé/lefelé a menüben (általában nem használatos)
- C** Hangerő +/-
- D** Vissza/Menü gomb
- E** SD-kártya foglalat
- F** Fejhallgató csatlakozó
- G** USB csatlakozó
- H** Mini-USB csatlakozó
- I** Tápcsatlakozó

Üzembe helyezés

1. Csatlakoztassa a mellékelt tápegységet a hálózati csatlakozóhoz **I**, majd egy hálózati aljzathoz.
2. Várjon, amíg megjelenik a nyelvi menü (vegye figyelembe, hogy az inicializálás néhány percig eltarthat).
3. Koppintson a kívánt nyelvre a menüben, majd a folytatáshoz koppintson a jobb alsó sarokban lévő nyíl szimbólumra.
4. Válassza ki a Wi-Fi hálózatot, amelyhez a keret csatlakozni fog, és adja meg a kapcsolat jelszavát.
5. Megjelenik a frissítések oldal, a folytatáshoz koppintson a jobb alsó sarokban lévő nyílra.
6. Írja be a nevet, a keret helyét és az időzónát a megfelelő elem megérintésével (a billentyűzet megjelenik a képernyőn, a billentyűzet elrejtéséhez koppintson a képernyőre a billentyűzeten kívül).
7. A folytatáshoz koppintson a jobb alsó sarokban lévő nyílra.
8. Egy útmutatót fog látni arról, hogyan használhatja a **Frameo** barátai és családtagjai hozzáadásához, akik mobiltelefonjukról közvetlenül a képernyőbe küldhetnek Önnek fényképeket és videókat.
9. Az útmutató következő/előző oldalára való áttéréshez húzza az ujját jobbról balra vagy fordítva. Az útmutatót a bal alsó sarokban található „Skip“ (kihagyás) gombra koppintva átugorhatja.
10. A varázsló befejezése után megjelenik egy képernyő a barátok és a beállítások hozzáadására szolgáló ikonokkal. Adjon hozzá barátokat a fényképek fogadásához és megtekintéséhez. A keret most már készen áll a használatra.
11. A megszerzett fényképek egyenként jelennek meg a képernyőn. Úgy mozoghat közöttük, hogy az ujját a képernyőn jobbról balra vagy fordítva csúsztatja. Érintse meg a képernyőt a menü megjelenítéséhez. Kapcsolja be/ki a képernyőt a bekapcsológombbal **A**.


A képeret használata és beállítása

Ez a képeret a **Frameo rendszer** használja. A használatról további információkat a **Frameo** felhasználói kézikönyvében talál, amely a következő címen érhető el:

www.aligator.cz/frameo

Fényképek megtekintése SD-kártyáról vagy USB flash meghajtóról

A barátok és családtagok által interneten keresztül küldött fényképek és videók mellett az SD-kártyán tárolt fényképeket is megtekintheti.

1. Helyezzen be egy SD-kártyát vagy csatlakoztasson egy USB flash meghajtót a fényképekkel.
2. Koppintson a képernyőre, és válassza a beállítások ikonját .
3. Válassza a **Fényképek kezelése**, majd a **Fényképek importálása lehetőséget**.
4. A fényképek áttekintése megjelenik. Koppintson egy fényképre, hogy kiválassza azt a képeret galériához való hozzáadáshoz.
5. Miután kiválasztotta a hozzáadni kívánt fényképeket, koppintson a képernyő jobb felső sarkában lévő nyíl ikonra.
6. A fényképek bekerülnek a galériába, és megjelennek a képernyőn.

Biztonság és ökológia



Soha ne dobja ki az elhasznált terméket a szokásos kommunális hulladékba!!!

■ Használat után újrahasznosítás vagy környezetbarát ártalmatlanítás céljából a megfelelő gyűjtőhelyen kell leadni. Ezen utasítások be nem tartása jogellenes. Ez a termék környezetre veszélyes anyagokat tartalmazhat. A használt termék ártalmatlanításának módjára vonatkozó részletesebb információkért forduljon a kereskedőhöz vagy az önkormányzati hatósághoz.

Konformitätserklärung

Az ADART COMPUTERS s.r.o. cég kijelenti, hogy az ZN-DP1003/ZN-DP1005 készülékbe épített rádió egység megfelel a 2014/53/EU irányelv követelményeinek. Az EU megfelelőségi nyilatkozat teljes szövege a következő honlapon található: www.aligator.cz

